



## ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2020 - GENERELL INFORMASJON

### Enheten

Organisasjonsnummer: 954 582 736  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: EPIROC NORGE AS  
Forretningsadresse: Svarthagsveien 7  
1543 VESTBY

### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2020 - 31.12.2020

### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Nei  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Erik Presthus  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 12.04.2021

### Grunnlag for avgivelse

År 2020: Årsregnskapet er elektronisk innlevert  
År 2019: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2020

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 08.07.2022



### Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Salgsinntekt	2	560 960 000	555 532 000
<b>Sum inntekter</b>		<b>560 960 000</b>	<b>555 532 000</b>
<b>Kostnader</b>			
Varekostnad	3, 15	459 377 000	448 580 000
Lønnskostnad	4, 5	47 531 000	51 522 000
Avskrivning på varige driftsmidler og immaterielle eiendeler	6	137 000	196 000
Annen driftskostnad		25 822 000	27 426 000
<b>Sum kostnader</b>		<b>532 867 000</b>	<b>527 724 000</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>28 093 000</b>	<b>27 808 000</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Renteinntekt fra foretak i samme konsern		105 000	125 000
Annen renteinntekt		123 000	15 000
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>228 000</b>	<b>140 000</b>
Annen rentekostnad		14 000	16 000
Annen finanskostnad		415 000	75 000
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>429 000</b>	<b>91 000</b>
<b>Netto finans</b>		<b>-201 000</b>	<b>49 000</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>27 892 000</b>	<b>27 857 000</b>
Skattekostnad på ordinært resultat	7	6 262 000	6 403 000
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>21 630 000</b>	<b>21 454 000</b>
<b>Årsresultat</b>		<b>21 630 000</b>	<b>21 454 000</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Ordinært utbytte		21 630 000	25 000 000
Overføringer til/fra annen egenkapital			-3 546 000
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>21 630 000</b>	<b>21 454 000</b>



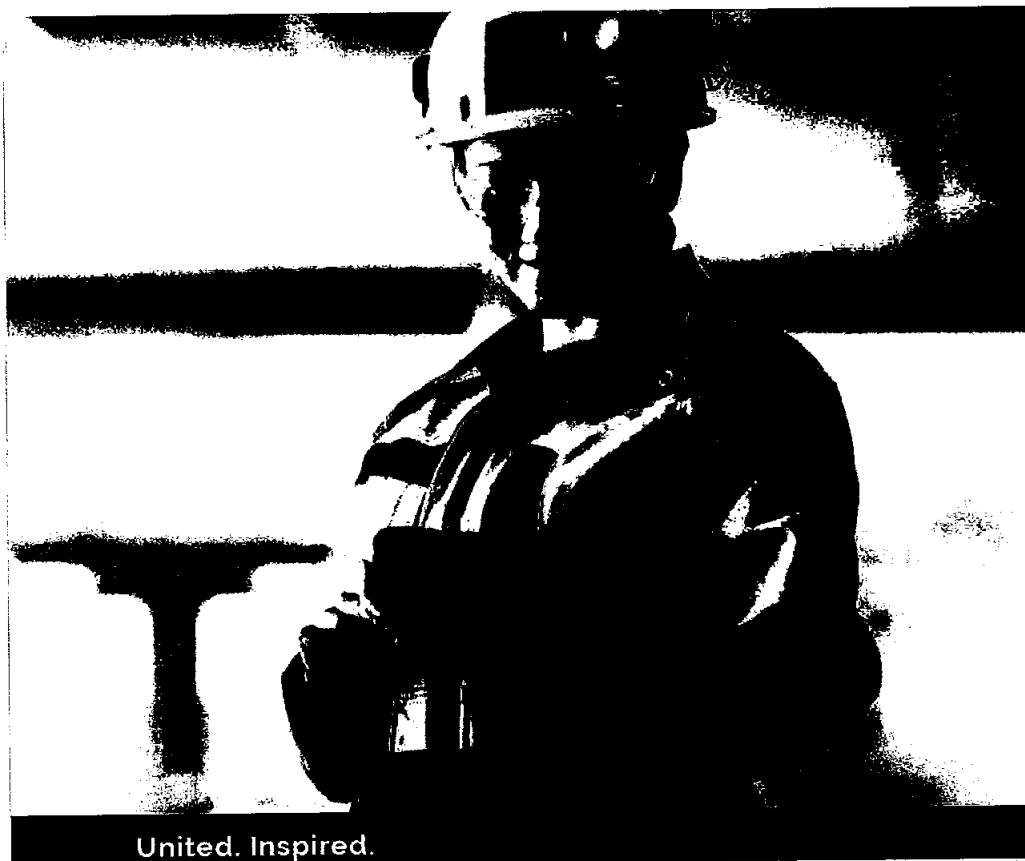
### Balanse

Beløp i: NOK	Note	2020	2019
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Utsatt skattefordel	7	4 262 000	6 654 000
<b>Sum immaterielle eiendeler</b>		<b>4 262 000</b>	<b>6 654 000</b>
<b>Varige driftsmidler</b>			
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner og lignende	6	387 000	491 000
<b>Sum varige driftsmidler</b>		<b>387 000</b>	<b>491 000</b>
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>4 649 000</b>	<b>7 145 000</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
Varer	3	38 641 000	33 956 000
<b>Sum varer</b>		<b>38 641 000</b>	<b>33 956 000</b>
<b>Fordringer</b>			
Kundefordringer	12	73 481 000	80 343 000
Andre fordringer	9, 12	46 150 000	30 149 000
<b>Sum fordringer</b>		<b>119 631 000</b>	<b>110 492 000</b>
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>158 272 000</b>	<b>144 448 000</b>
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>162 921 000</b>	<b>151 593 000</b>
<b>BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Selskapskapital	8	7 500 000	7 500 000
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>7 500 000</b>	<b>7 500 000</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital		35 173 000	35 173 000



## Balanse

<b>Beløp i: NOK</b>	<b>Note</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>35 173 000</b>	<b>35 173 000</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>42 673 000</b>	<b>42 673 000</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Langsiktig gjeld</b>			
Pensjonsforpliktelser	5		339 000
<b>Sum avsetninger for forpliktelser</b>			<b>339 000</b>
<b>Annen langsiktig gjeld</b>			
Øvrig langsiktig gjeld		315 000	
<b>Sum annen langsiktig gjeld</b>		<b>315 000</b>	
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>315 000</b>	<b>339 000</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		3 171 000	1 835 000
Betalbar skatt	7	3 870 000	5 732 000
Skyldige offentlige avgifter		24 530 000	22 826 000
Utbytte		21 630 000	25 000 000
Kortsiktig konserngjeld	9	50 057 000	32 613 000
Annen kortsiktig gjeld	14	16 676 000	20 575 000
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>119 934 000</b>	<b>108 581 000</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>120 249 000</b>	<b>108 920 000</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>162 922 000</b>	<b>151 593 000</b>



United. Inspired.

## Årsregnskap og styrets beretning 2020

Epiroc Norge AS





## Årsberetning 2020

### Virksomhet

Epiroc Norge AS er en handelsbedrift med virksomhet som omfatter salg og service av hydrauldrevet anleggsutstyr, samt borstål og entreprenørverktøy. Bedriften har hovedkontor i Nordre Follo kommune, men har et landsdekkende salgs- og servicenett.

### Fortsatt drift

Årsregnskapet for 2020 er satt opp under forutsetning av fortsatt drift, og styret bekrefter at forutsetninger er tilstede.

### Arbeidsmiljø

Det er styrets oppfatning at det råder tilfredshet med arbeidsmiljøet i firmaet og regelmessige møter har vært holdt i arbeidsmiljøutvalget.

I henhold til gjeldende regler og forskrifter fører selskapet oversikt over totalt sykefravær blant selskapets ansatte. Sykefraværet var 3,8 % i 2020. Langtidsfravær representerer 2,9 % av dette. Det er ikke registrert arbeidsrelaterte ulykker i 2020 som har resultert i sykefravær.

### Ytre miljø

Styret mener at selskapet forurensar det ytre miljøet i ubetydelig grad. Det utføres kildesortering i henhold til de kommunale vedtekter.

### Likestilling og diskriminering

Selskapet har 50 ansatte hvorav 6 kvinner. Det er 2 kvinnelig og 6 mannlige ledere. Det er 2 kvinnelig styremedlemmer og 5 mannlige. Både styret og ledelsen er bevisst på de samfunnsmessige forventninger om tiltak for å fremme likestilling i virksomheten og styret. Det er for øyeblikket ikke iverksatt konkrete tiltak for å fremme dette arbeidet, men styrets målsetting er å innfri samfunnets forventninger på sikt.

Diskrimineringslovens formål er å fremme likestilling, sikre like muligheter og rettigheter og å hindre diskriminering. Epiroc Norge tror på like muligheter, rettferdighet og mangfold. Vi rekrutterer på basis av kvalifikasjoner til arbeidet som skal utføres, uavhengig av rase, religion, kjønn, nasjonalitet, funksjonshemming, seksuell legning, fagforeningstilhørighet eller politisk mening.

### Redegjørelse for årsregnskapet

Omsetningen i Epiroc Norge AS endte på 561 MNOK i år 2020, mot 556 MNOK året før. Markedet for anleggsmaskiner var i 2020 preget av den pågående corona pandemien. Bruttofortjenesten falt til 18,1% i 2020 fra 19,3% i 2019, i hovedsak som et resultat av corona pandemien og endret produktmix. Personalkostnadene sank som følge av færre ansatte, og øvrige driftskostnader sank som følge av strukturelle endringer. Driftsresultatet ble 28.1 MNOK mot 27.8 MNOK i 2019. Kontantstømmen fra operasjonelle aktiviteter var positiv med i overkant av 10 MNOK og ligger på et lavere nivå enn i 2019.

Selskapet er utsatt for kredittrisiko, men i liten grad valutarisiko, da innkjøpene i stort sett gjøres i norske kroner. Alle nye kunder blir kredittvurdert ved inngåelse av salgskontrakter. Det er ingen vesentlig usikkerhet eller ekstraordinære forhold knyttet til årsregnskapet. Det er heller ikke inntruffet vesentlige hendelser etter balansedagen.

Styret mener at årsregnskapet gir et riktig bilde.



## Årsberetning 2020

### Fremtidig utvikling

Utviklingen i årene fremover avhenger i stor grad av investeringsnivåene innenfor bygg- og anleggs- sektoren i Norge, men det er ventet at aktivitetsnivået vil ligge på samme nivå som i 2020. Det er fortsatt noe usikkerhet rundt utviklingen av corona pandemien.

### Resultatdisponering

Bedriftens resultat etter skatt utgjør kr. 21 630 231,-  
Styret foreslår overfor generalforsamlingen at overskuddet disponeres som følger:

Utbytte	kr. 21.630.000,-
Overføres til annen egenkapital	kr. 231 ,-

Vestby, 12.04.21

Jonas Albertson  
Styrets leder

Maria Stedfeldt

Erik Presthus  
Daglig leder

Anders Larsen

Bente Blystad



<b>Resultatregnskap</b>		<b>01.01 - 31.12</b>	
tall i 1000	Note	2020	2019
Salgsinntekt	2	560 960	555 532
<b>Sum inntekter</b>		<b>560 960</b>	<b>555 532</b>
Varekostnad	3,15	-459 377	-448 580
Lønnskostnad	4/5	-47 531	-51 522
Avskrivning på varige driftsmidler	6	-137	-196
Annen driftskostnad		-25 822	-27 426
<b>Driftsresultat</b>		<b>28 093</b>	<b>27 808</b>
Renteinntekt fra foretak i samme konsern		105	125
Annen renteinntekt		123	15
Annen finansinntekt			0
Annen rentekostnad		-13	-16
Annen finanskostnad		-415	-75
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>27 893</b>	<b>27 857</b>
Skattekostnad på ordinært resultat	7	-6 262	-6 403
<b>Årsresultat</b>		<b>21 630</b>	<b>21 454</b>
<b>Disponering av årsresultatet</b>			
Avgitt konsernbidrag (etter skatt)		0	0
Foreslått utbytte		21 630	25 000
Overført fra/til annen egenkapital		0	-3 546
<b>Sum disponering</b>		<b>21 630</b>	<b>21 454</b>



## Epiroc Norge AS

### Balanse

tall i 1000	Note	31.12.2020	31.12.2019
<b>Eiendeler</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Utsatt skattefordel	7	4 262	6 654
<b>Sum immaterielle eiendeler</b>		<b>4 262</b>	<b>6 654</b>
<b>Varige driftsmidler</b>			
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner og lignende, samt leasede midler	6	387	491
<b>Sum varige driftsmidler</b>		<b>387</b>	<b>491</b>
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>4 649</b>	<b>7 145</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>	3	<b>38 641</b>	<b>33 956</b>
<b>Fordringer</b>			
Kundefordringer	12	73 481	80 343
Andre fordringer herunder fordringer på konsernselskaper	9/11	46 150	30 149
<b>Sum fordringer</b>		<b>119 631</b>	<b>110 492</b>
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>158 272</b>	<b>144 448</b>
<b>Sum eiendeler</b>		<b>162 921</b>	<b>151 593</b>



## Epiroc Norge AS

### Balanse

tall i 1000	Note	31.12.2020	31.12.2019
<b>Egenkapital og gjeld</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Selskapskapital / Aksjekapital	8	7 500	7 500
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>7 500</b>	<b>7 500</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital	8	35 173	35 173
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>35 173</b>	<b>35 173</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>42 673</b>	<b>42 673</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Avsetning for forpliktelser</b>			
Pensjonsforpliktelser	5		339
Annen langsiktig gjeld		315	
<b>Sum avsetning for forpliktelser</b>		<b>315</b>	<b>339</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		3 171	1 835
Gjeld til konsern	9	50 057	32 613
Betalbar skatt	7	3 870	5 732
Utbytte		21 630	25 000
Skyldige offentlige avgifter		24 530	22 826
Annen kortsiktig gjeld	14	16 676	20 575
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>119 934</b>	<b>108 581</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>120 249</b>	<b>108 920</b>
<b>Sum egenkapital og gjeld</b>		<b>162 922</b>	<b>151 593</b>

Vestby, 12.04 2021

Jonas Albertson  
Styrets leder

Maria Stedfeldt  
Styremedlem

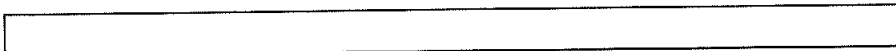
Erik Presthus  
Daglig leder/ Styremedlem

Anders Larsen  
Styremedlem

Bente Blystad  
Styremedlem



<b>Kontantstrømoppstilling</b>		<b>01.01 - 31.12</b>	
<b>tall i 1000</b>	<b>Note</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Kontantstrømmer fra operasjonelle aktiviteter</b>			
Resultat før skattekostnad		27 893	27 857
Periodens betalte skatt		-5 732	-8 122
Tap/gevinst ved salg av anleggsmidler			0
Ordinære avskrivninger		137	196
Endring i varelager, kundefordringer og leverandørgjeld	10	-3 513	3 548
Forskj. kostnadsført pensjon og inn-/utbetalinger i			0
Endring i andre tidsavgrensningsposter		-8 238	10 070
<b>Netto kontantstrøm fra operasjonelle aktiviteter</b>		<b>10 547</b>	<b>33 549</b>
<b>Kontantstrømmer fra investeringsaktiviteter</b>			
Utbetalinger ved kjøp av varige driftsmidler		-33	-17
<b>Netto kontantstrøm fra investeringsaktiviteter</b>		<b>-33</b>	<b>-17</b>
<b>Kontantstrømmer fra finansieringsaktiviteter</b>			
Utbetalinger av utbytte		-25 000	-23 061
Endring innestående konsernkontoordning		14 486	-10 471
<b>Netto kontantstrøm fra finansieringsaktiviteter</b>		<b>-10 514</b>	<b>-33 532</b>
Valutakursendringer, kontanter og kontantekvivalenter			0
<b>Netto endring i kontanter og kontantekvivalenter</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
Bankinnskudd	11	0	0



## Note 2 Virksomhetsområder

Firmaets virksomhet er knyttet til det profesjonelle anleggs-og entreprenørmarkedet i Norge, og all omsetning er relatert til dette markedssegmentet.

## Note 3 Varer

Varer	31.12.2020	31.12.2019	Endring
Ferdigvarer	44 931	40 246	4 685
Ukurans	-6 290	-6 290	0
<b>Varer</b>	<b>38 641</b>	<b>33 956</b>	<b>4 685</b>

Varebeholdningen er vurdert til laveste verdi av anskaffelseskost og netto salgssverdi.  
For alle varer er det tatt hensyn til ukurans.

## Note 4 Lønnskostnader / Antall ansatte / Godtgjørelser / Lån til ansatte / Pensjoner mm

Lønnskostnader mm.	01.01 -31.12	
	2020	2019
Lønninger	36 396	40 991
Folketrygdavgift	6 445	6 378
Pensjonskostnader	3 005	2 863
Andre ytelser	1 685	1 290
<b>Lønnskostnader</b>	<b>47 531</b>	<b>51 522</b>

Gjennomsnittlig antall ansatte	51	58
<b>Godtgjørelser til daglig leder (kNOK)</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Lønn	1 374	1 442
Bonus	261	213
Andre godtgjørelser	24	142
Pensjonskostnad	164	175
	<b>1 823</b>	<b>1 972</b>

Det er ikke utbetalt godtgjørelse til styret i 2020.

<b>Revisor, godtgjørelse til revisor (kNOK)</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Lovpålagt revisjon	272	213
Skatterådgivning	8	35
Andre tjenester utenfor revisjonen	20	0
	<b>300</b>	<b>248</b>

Selskapet har ikke stillet garantier ovenfor daglig leder eller styremedlem.

Daglig leder har resultatbasert lønn. Daglig leder har ikke avtale om sluttvederlag



## Note 5 Sammensetning av samlede pensjoner og pensjonsforpliktelser

Selskapet er pliktig til å ha tjenstepensjon etter Lov om obligatorisk tjenstepensjon. Selskapet har valgt å følge konsernet ved innføring av nye regnskapsregler for pensjon. Selskapets ytelsesplan ble avsluttet 30. juni 2017, og pensjonsordningen behandles nå kun som innskuddsbasert.

Innskuddsbasert. Ved avslutningen av ytelsesordningen ble den fremtidige forpliktelse endelig gjort opp ved utstedelse av fripoliser. Innskuddsplanen ble endret i løpet av 2017 og følger maksimalsatsene angitt av myndighetene: 7% opp til 7,1 G, 25,1% fra 7,1 G opp til 12 G.

Pensjonsordningen anses å oppfylle kravene i Lov om obligatorisk tjenstepensjon ordning.

Pensjonskostnad	01.01 - 31.12	
	2020	2019
Periodisert arbeidsgiveravgift	0	0
Netto pensjonskostnad	3 005	2 863

### Økonomiske forutsetninger:

Diskonteringsrente		
Forventet lønnsregulering		
Forventet G-regulering	3,00 %	3,50 %
Forventet avkastning på fondsmidler		



--

## Note 6 Varige driftsmidler og immaterielle eiendeler

	Transportm Inventar m.m.	31.12.2020 Sum	31.12.2019 Sum
Anskaffelseskost 01.01	3 674	3 674	3 656
Tilgang kjøpte driftsmidler	33	33	17
Avgang			0
<b>Anskaffelseskost 31.12</b>	<b>3 707</b>	<b>3 707</b>	<b>3 674</b>
Avskrivninger 01.01	3 183	3 183	2 987
Tilgang	137	137	196
Avgang			0
<b>Akkumulerte avskrivninger 31.12</b>	<b>3 320</b>	<b>3 320</b>	<b>3 183</b>
<b>Balansført verdi pr. 31.12</b>	<b>387</b>	<b>387</b>	<b>491</b>
Årets avskrivninger	-137	-137	-196

Økonomisk levetid 3,5-10 år  
Avskrivningsplan Lineær

Leie av ikke balansført kontorsutstyr for 2020 beløper seg til KNOK 212  
(2019, KNOK 1097)



## Note 7 Skatt

	01.01 - 31.12	
	2020	2019
<b>Betalbar skatt fremkommer slik:</b>		
Ordinært resultat før skattekostnad	27 893	27 857
Permanente forskjeller	573	1 209
Endring midlertidige forskjeller ført over resultat	-10 871	-3 010
Grunnlag betalbar skatt	17 595	26 056
Skatt 22% i 2020, 22 % i 2020	3 870	5 732
<b>Årets skattekostnad fremkommer slik:</b>		
Betalbar skatt på årets resultat	3 870	5 732
Utsatt skatt endring midlertidige forskjeller ført over resultat	2 392	662
Virkning av endringer i skatteregler og skattesatser	0	
Tidligere års skatter		8
Årets totale skattekostnad	6 262	6 403

## Sammenheng mellom skattekostnad og skatt beregnet ihht nominell skattesats

	31.12.2020	31.12.2019
Ordinært resultat før skatt	27 893	27 857
Skatt av ordinært resultat, 22% (22%)	6 136	6 129
Skatteeffekt av permanente forskjeller, 22% (22%)	126	266
Virkning av endringer i skatteregler og satser	0	
Tidligere års skatter		8
Skattekostnad på ordinært resultat	6 262	6 403

	31.12.2020	31.12.2019
<b>Betalbar skatt i balansen fremkommer slik:</b>		
Betalbar skatt på årets resultat	3 870	5 732
Tidligere års skatter	0	0
Sum betalbar skatt	3 870	5 732

<b>Oversikt over utsatt skatt:</b>		
Driftsmidler	-276	-343
Varebeholdning	-1 384	-3 855
Fordringer	-434	-365
Regnskapsmessige avsetninger	-2 168	-2 091
Pensjoner		
Sum	-4 262	-6 654
Endring utsatt skatt ført mot resultat	-2 392	-662



## Note 8

### Egenkapital og aksjonærforhold

	Aksjekapital	Annen EK Tilbakeholdt resultat	Annen EK Aktuarmessig tap	Sum EK
<b>Egenkapital 31.12.2019</b>	<b>7 500</b>	<b>38 719</b>	<b>0</b>	<b>42 673</b>
Årets resultat		21 630	0	21 630
Estimatavvik på pensjon (Netto)		0	0	0
Reklassifisering ved avvikling ytelsesordning		0	0	0
Avsatt utytte		-21 630	0	-21 630
<b>Egenkapital 31.12.2020</b>	<b>7 500</b>	<b>38 719</b>	<b>0</b>	<b>42 673</b>

### Eierforhold

Aksjekapitalen består av 15.000 aksjer a kr 500

Selskapet er eid 100 % av Epiroc Rock Drills AB i Ørebro, Sverige.  
Alle aksjene er i samme aksjeklasse og med samme stemmerett.

### Note 9 Mellomværende med selskap i samme konsern m.v.

	Kundefordringer	
	31.12.2020	31.12.2019
Foretak i samme konsern	247	254
<b>Sum</b>	<b>247</b>	<b>254</b>

	Konsernkonto bank		Leverandørgjeld	
	31.12.2020	31.12.2019	31.12.2020	31.12.2019
Foretak i samme konsern	42 747	28 261	50 057	32 613
<b>Sum</b>	<b>42 747</b>	<b>28 261</b>	<b>50 057</b>	<b>32 613</b>



## Note 10 Sammenslåtte poster

### Sammenslåtte poster i kontantstrømoppstillingen:

	01.01 - 31.12	
	2020	2019
Endring i varelager	4 685	-1 737
Endring i kundefordringer	-6 862	9 404
Endring i leverandørgjeld	-1 336	-4 119
Sum	-3 513	3 548

## Note 11 Kontanter med mer.

	31.12.2020	31.12.2019
Konsernkonto	42 747	28 261

Selskapet har pr 31.12.2020 ingen bundne midler. Etterlevelse av skattebetalingslovens bestemmelser er håndtert med en bankgaranti hos SEB pålydende NOK 3.500.000.

*All overskuddslikviditet plasseres i pengemarkedet via konsernkontosystemet og i henhold til konsernets cash management policy. Det er ikke solidarisk ansvar for konto.*

*Bundne midler garanteres av cash pool.*

## Note 12 Kundefordringer

	31.12.2020	31.12.2019	Endring
Totale fordringer	75 181	82 043	-6 862
Avsatt til tap på krav	1 700	1 700	0
Netto fordringer	73 481	80 343	-6 862
Konstaterte tap	-78	-48	-30

## Note 13 Finansiell risiko

Selskapet er utsatt for kredittrisiko, men i liten grad valutarisiko, da innkjøpene i stort sett gjøres i norske kroner.

Alle nye kunder blir kredittvurdert ved inngåelse av salgskontrakter.

Covid 19 pandemien har vært og er fortsatt en risiko. Ansatte har jobbet fra hjemmekontor

og det har vært utfordringer relatert til reise og service oppdrag, men firmaet er allikevel lite påvirket økonomisk.

## Note 14 Annen kortsiktig gjeld

	31.12.2020	31.12.2019
Garantiavsetning	6 856	6 166
Avsetninger (klargjøring, bonus, forsikring mm)	5 292	9 593
Utsatt inntekt	330	167
Periodisert bilgodtgjørelse	75	126
Avsatte feriepenger	4 123	4 523
	16 676	20 575

Selskapet skal flytte til Vestby i 2021, og det vil kunne påløpe kostnader tilknyttet opprydning på tomten.



---

## Note 15 Transaksjoner og mellomværende med nærstående parter

Selskapet er en del av Epiroc konsernet. Alle transaksjoner med selskaper i konsernet skjer på vanlige forretningsmessige vilkår.

Transaksjon/transaksjonsgruppe	Tilhører resultatlinje	Motpart	2020	2019
Salg av varer til konsernselskaper	Salgsinntekt	Konsern	2 054	2 999
Salg av tjenester til konsernselskaper	Salgsinntekt	Konsern		2 525
Kjøp av tjenester fra konsernselskaper	Annen driftskostnad	Konsern	-3 925	-3 303
Kjøp av varer fra konsernselskaper	Varekostnad	Konsern	-413 635	-416 852
<b>Sum</b>			<b>-415 506</b>	<b>-414 631 875</b>

### Covid 19

Selskapet følger utviklingen i Covid-19 corona viruset og vurderer i hvilken grad dette vil ha effekt på selskapets drift på kort og lang sikt. Selskapet følger nasjonale retningslinjer og initierer tiltak for å beskytte våre ansatte, våre omgivelser og våre operasjoner.



# Deloitte.

Deloitte AS  
Dronning Eufemias gate 14  
Postboks 221 Sentrum  
NO-0103 Oslo  
Norway

Tel: +47 23 27 90 00  
www.deloitte.no

Til generalforsamlingen i Epiroc Norge AS

UAVHENGIG REVISORS BERETNING

## Uttalelse om revisjonen av årsregnskapet

### Konklusjon

Vi har revidert Epiroc Norge AS' årsregnskap som viser et overskudd på kr 21 630 231. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2020, resultatregnskap og kontantstrømoppstilling for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noteopplysninger til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening er det medfølgende årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter og gir et rettviseende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2020, og av dets resultater og kontantstrømmer for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

### Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder de internasjonale revisjonsstandardene International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet i Revisors oppgaver og plikter ved revisjon av årsregnskapet. Vi er uavhengige av selskapet slik det kreves i lov og forskrift, og har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

### Øvrig informasjon

Ledelsen er ansvarlig for øvrig informasjon. Øvrig informasjon omfatter informasjon i årsrapporten bortsett fra årsregnskapet og den tilhørende revisjonsberetningen.

Vår uttalelse om revisjonen av årsregnskapet dekker ikke øvrig informasjon, og vi attesterer ikke den øvrige informasjonen.

I forbindelse med revisjonen av årsregnskapet er det vår oppgave å lese øvrig informasjon med det formål å vurdere hvorvidt det foreligger vesentlig inkonsistens mellom øvrig informasjon og årsregnskapet, kunnskap vi har opparbeidet oss under revisjonen, eller hvorvidt den tilsynelatende inneholder vesentlig feilinformasjon.

Dersom vi konkluderer med at den øvrige informasjonen inneholder vesentlig feilinformasjon er vi pålagt å rapportere det. Vi har ingenting å rapportere i så henseende.

### Styrets og daglig leders ansvar for årsregnskapet

Styret og daglig leder (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet i samsvar med lov og forskrifter, herunder for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik internkontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avvirket.

Deloitte refers to one or more of Deloitte Touche Tohmatsu Limited ("DTTL"), its global network of member firms, and their related entities (collectively, the "Deloitte organization"). DTTL (also referred to as "Deloitte Global") and each of its member firms and related entities are legally separate and independent entities, which cannot obligate or bind each other in respect of third parties. DTTL and each DTTL member firm and related entity is liable only for its own acts and omissions, and not those of each other. DTTL does not provide services to clients. Please see www.deloitte.no to learn more.

© Deloitte AS

Registrert i Foretaksregisteret Medlemmer av Den norske Revisorforening  
Organisasjonsnummer: 980 211 282

Penneo Dokumentnr: 248/JN-GO2JT-EMXKE-ZQ54T-0XDFO-FEUIZC



## Deloitte.

side 2  
Uavhengig revisors beretning -  
Epiroc Norge AS

### *Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*

Vårt mål med revisjonen er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betyrrende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon som eksisterer. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon blir vurdert som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke økonomiske beslutninger som brukerne foretar basert på årsregnskapet.

Som del av en revisjon i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, utøver vi profesjonelt skjønn og utviser profesjonell skepsis gjennom hele revisjonen. I tillegg:

- identifiserer og anslår vi risikoen for vesentlig feilinformasjon i regnskapet, enten det skyldes misligheter eller utilsiktede feil. Vi utformer og gjennomfører revisjonshandlinger for å håndtere slike risikoer, og innhenter revisjonsbevis som er tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon. Risikoen for at vesentlig feilinformasjon som følge av misligheter ikke blir avdekket, er høyere enn for feilinformasjon som skyldes utilsiktede feil, siden misligheter kan innebære samarbeid, forfalskning, bevisste utelatelser, uriktige fremstillinger eller overstyring av internkontroll.
- opparbeider vi oss en forståelse av den interne kontroll som er relevant for revisjonen, for å utforme revisjonshandlinger som er hensiktsmessige etter omstendighetene, men ikke for å gi uttrykk for en mening om effektiviteten av selskapets interne kontroll.
- evaluerer vi om de anvendte regnskapsprinsippene er hensiktsmessige og om regnskapsestimatene og tilhørende noteopplysninger utarbeidet av ledelsen er rimelige.
- konkluderer vi på hensiktsmessigheten av ledelsens bruk av fortsatt drift-forutsetningen ved avleggelsen av regnskapet, basert på innhentede revisjonsbevis, og hvorvidt det foreligger vesentlig usikkerhet knyttet til hendelser eller forhold som kan skape tvil av betydning om selskapets evne til fortsatt drift. Dersom vi konkluderer med at det eksisterer vesentlig usikkerhet, kreves det at vi i revisjonsberetningen henleder oppmerksomheten på tilleggsopplysningene i regnskapet, eller, dersom slike tilleggsopplysninger ikke er tilstrekkelige, at vi modifierer vår konklusjon om årsregnskapet og årsberetningen. Våre konklusjoner er basert på revisjonsbevis innhentet inntil datoen for revisjonsberetningen. Etterfølgende hendelser eller forhold kan imidlertid medføre at selskapet ikke fortsetter driften.
- evaluerer vi den samlede presentasjonen, strukturen og innholdet, inkludert tilleggsopplysningene, og hvorvidt årsregnskapet representerer de underliggende transaksjonene og hendelsene på en måte som gir et rettviseende bilde.

Vi kommuniserer med dem som har overordnet ansvar for styring og kontroll blant annet om det planlagte omfanget av revisjonen og til hvilken tid revisjonsarbeidet skal utføres. Vi utveksler også informasjon om forhold av betydning som vi har avdekket i løpet av revisjonen, herunder om eventuelle svakheter av betydning i den interne kontrollen.

### **Uttalelse om andre lovmessige krav**

#### *Konklusjon om årsberetningen*

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, mener vi at opplysningene i årsberetningen om årsregnskapet, forutsetningen om fortsatt drift og forslaget til resultatdisponering er konsistente med årsregnskapet og i samsvar med lov og forskrifter.

#### *Konklusjon om registrering og dokumentasjon*

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendig i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAE) 3000 «Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon

Penneo Dokumentnr: 248/JN-GO2JT-EWYKE-ZQ54T-0XDFO-FEULZC



**Deloitte.**

side 3  
Uavhengig revisors beretning -  
Epiroc Norge AS

eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon», mener vi at ledelsen har oppfylt sin plikt til å sørge for ordentlig og oversiktlig registrering og dokumentasjon av selskapets regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringskikk i Norge.

Oslo, 12. april 2021  
Deloitte AS

**Trond Edvin Hov**  
statsautorisert revisor

Penneo Dokumentnrøkke: 248JN-GO2JT-EMXKE-ZQ54T-0XDFO-FEUZC



# PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo™ - sikker digital signatur".  
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

## Trond Edvin Hov

Statsautorisert revisor

Serienummer: 9578-5999-4-1287563

IP: 82.164.xxx.xxx

2021-05-06 13:40:20Z



Penneo Dokumentnøkkel: 248JN-GO2JT-EMXKE-ZQ54T-0XDFQ-FEUZC

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

### Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validate>